

**Zeitschrift:** Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport  
**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin  
**Band:** 42 (1985)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** Jeunesse + Sport

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Des hommes de la première heure nous quittent

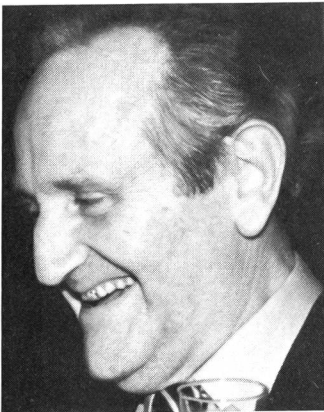
Charles Wenger, chef de la section J+S

### Suisse centrale

#### Max Achermann s'en va

«Le cœur a ses raisons que la raison ne connaît pas» (Pascal).

A l'instant même où je rédigeais le présent article, relatant la carrière de Max Achermann, j'ignorais que ce dernier nous quittait pour un monde meilleur. Ma surprise fut grande, le lendemain matin, à l'annonce de son décès.



Durant 41 ans, Max Achermann a œuvré, dans le canton de Nidwald, pour le développement de l'EPGS, puis de J+S. De 1943 à 1972, il a assumé, dans son canton d'origine, la fonction de chef technique de l'EPGS puis, de 1972 à fin 1984, celle de chef du service des sports et d'inspecteur cantonal de gymnastique. Max était un homme d'action, imprégné jusqu'à la moelle des os par l'esprit de la SFG. Il a pratiquement assumé toutes les fonctions dans le domaine du sport. Elles sont même si nombreuses que l'on n'ose presque pas les énumérer, de peur d'en oublier. De caissier à la vice-présidence, en passant par la fonction de moniteur chef, on peut dire qu'il a gravi tous les échelons.

Sur le plan cantonal, son travail fut tout aussi fructueux: moniteur cantonal, chef

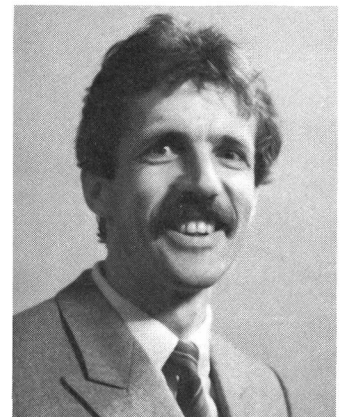
technique, président des associations cantonales de Lucerne, d'Obwald et de Nidwald.

Au niveau fédéral, il fut responsable de la formation des moniteurs de section, juge, membre de la commission de la jeunesse, président d'organisation de joutes internationales et j'en passe.

Dans le cadre de la gymnastique scolaire, il a également rempli de nombreuses tâches, dont celle d'inspecteur cantonal d'éducation physique. Depuis 1982, il dirigeait l'activité de Sport pour Tous à Stans. Il était aussi membre honoraire de nombreuses sociétés sportives. Un beau palmarès! J'ai eu le privilège de connaître Max depuis de nombreuses années. J'ai toujours été impressionné par son calme, son sens du jugement et de l'à-propos, sa disponibilité, sa cordialité, sa modestie et son hospitalité sans réserve. Ce n'est pas sans regret que nous l'avons vu prendre sa retraite, même si elle était bien méritée. Nous le savions atteint dans sa santé, mais un départ aussi subit n'effleurait pas notre esprit. Nous pouvons assurer son épouse et ses enfants de notre plus profonde sympathie et, à titre posthume, nous te disons «merci», Max.

#### Max Buchs arrive

Pour succéder à Max Achermann, le Conseil d'Etat du canton de Nidwald a désigné Max Buchs, 38 ans, maître d'éducation physique, originaire du canton de Fribourg, mais établi depuis de nombreuses années dans son canton d'adoption. Dès les débuts de J+S, il fut actif dans plusieurs branches sportives: volleyball, tennis, natation, ski, condition physique. Dans ces deux dernières, il détient la qualité d'expert. Parallèlement à son mandat de chef du service des sports, il assumera la fonction d'inspecteur cantonal de gymnastique. Pour garder

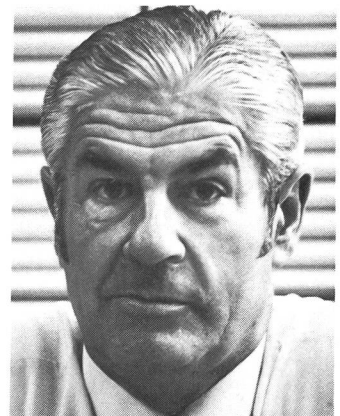


le contact avec la pratique, il continuera à enseigner à temps partiel au Collège de Stans. Nous félicitons M. Buchs pour sa nomination et lui souhaitons plein succès et satisfaction dans ses nouvelles fonctions.

### Suisse orientale

#### Max Hirt s'en va

De formation commerciale, Max Hirt entra en fonction à la Direction militaire du canton de Schaffhouse en 1942 déjà. Tout de suite, il fut appelé à contribuer à l'organisation du bureau EP (plus tard EPGS) nouvellement créé dans ce canton. Son supérieur d'alors n'était autre que M. Siegfried Stehlin (premier directeur intérimaire de l'EFGS de Macolin). En 1942 également, il suivit un cours

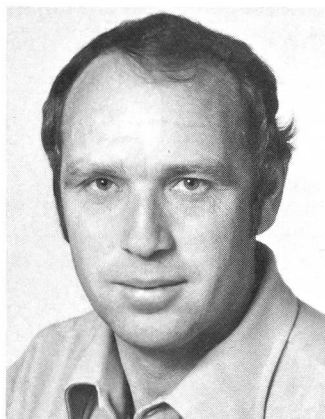


fédéral dirigé par Ernst Hirt, secondé lui-même par un certain Willy Rätz. Nul doute qu'avec des maîtres aussi prestigieux, Max Hirt allait au-devant d'un avenir plein d'espoir. En 1970, il fut nommé chef du bureau EPGs puis, en 1972, à la tête de l'Office cantonal J+S. Parallèlement à son activité J+S, il est également secrétaire de la Commission cantonale du Sport-Toto et de l'Inspection cantonale d'éducation physique. Coureur à pied et cycliste à ses heures, c'est pourtant au football qu'il voue sa passion. Fidèle et fervent supporter du FC Schaffhouse, il y a débuté comme junior puis, avec l'équipe fanion, il a escaladé les échelons jusqu'en ligue nationale B. Il est aussi membre de la Commission des juniors. Aujourd'hui encore, il dirige les séances de sport hebdomadaires de l'administration cantonale.

Max, toi aussi tu as œuvré sans ménager ta peine, durant 42 ans, pour le développement du sport parmi les jeunes de ton canton. En leur nom et au nom de l'équipe de Macolin, nous t'adressons nos remerciements. Nous te souhaitons également une longue et heureuse retraite.

#### **Klaus Weckerle arrive**

Son successeur a été désigné en la personne de Klaus Weckerle, de Schaffhouse. Après avoir acquis son brevet de maître secondaire, il reprit les études pour devenir



maître d'éducation physique. Par la suite, il enseigna, comme maître principal à l'école cantonale, l'éducation physique et les mathématiques.

L'institution J+S n'est pas une inconnue pour lui, puisqu'il est expert dans trois branches sportives: le tennis, le ski et l'athlétisme. Avant de prendre ses nouvelles fonctions de chef du Service des sports, d'inspecteur cantonal de gymnastique et de maître à temps partiel à l'école cantonale, il a assumé, durant quelques années, la tâche d'inspecteur fédéral J+S. Durant 16 ans, il a en outre fait partie du Grand Conseil schaffhousois.

L'EFGS se réjouit de poursuivre sa collaboration avec Klaus Weckerle et lui souhaite succès et pleine satisfaction dans ses nouvelles fonctions. ■

## **Jeunesse + Sport: progression en 1984**

Hugo Lörtscher

Traduction et adaptation: Michel Burnand

### **Cours de branche sportive**

L'essor de Jeunesse + Sport (J+S) se poursuit: en 1984, 431 000 adolescents, soit 150 000 jeunes filles et 281 000 jeunes gens, ont participé à des cours de branche sportive. Par rapport à l'année précédente, cela représente une progression de 6,4 pour cent, progression d'autant plus réjouissante que le Mouvement est dans une situation de plus en plus difficile pour remplir la tâche que lui a confiée le peuple par la loi fédérale de 1972 encourageant la gymnastique et les sports.

Mais, mieux encore, il ressort de la statistique annuelle qu'au niveau des unités d'enseignement, les quelque 15 millions d'heures dispensées dans les cours de branche sportive en 1984 équivalent à un accroissement de 7,5 pour cent. Ces chiffres constituent une somme considérable de travail, d'abnégation et d'expériences communes.

### **Quelques résultats**

Un bref coup d'œil aux résultats incite à faire des comparaisons avec les années précédentes. Premier fait qui frappe, on constate certaines fluctuations, surtout dans les «petites» branches où, il est vrai, une hausse ou une baisse de 100 ou 200 participants se fait sentir beaucoup plus que dans les «grandes» branches.

Voici quelques exemples:

#### *Saut à skis*

1982: 112 participants  
1983: 226 participants (+101,8%)  
1984: 157 participants (-30,5%)

#### *Badminton*

1981: 730 participants (+181,9%)  
1982: 1024 participants (+40%)  
1983: 964 participants (-5,8%)  
1984: 1427 participants (+48%)

La relativité des chiffres ressort de la comparaison suivante entre petites et grandes branches sportives.

#### *Escrime*

1983: 241 participants (+112 ou +86,8%)  
1984: 466 participants (+225 ou +93,4%)

#### *Athlétisme*

1983: 20 291 participants (+1161 ou +6,1%)  
1984: 22 239 participants (+1948 ou +9,6%)

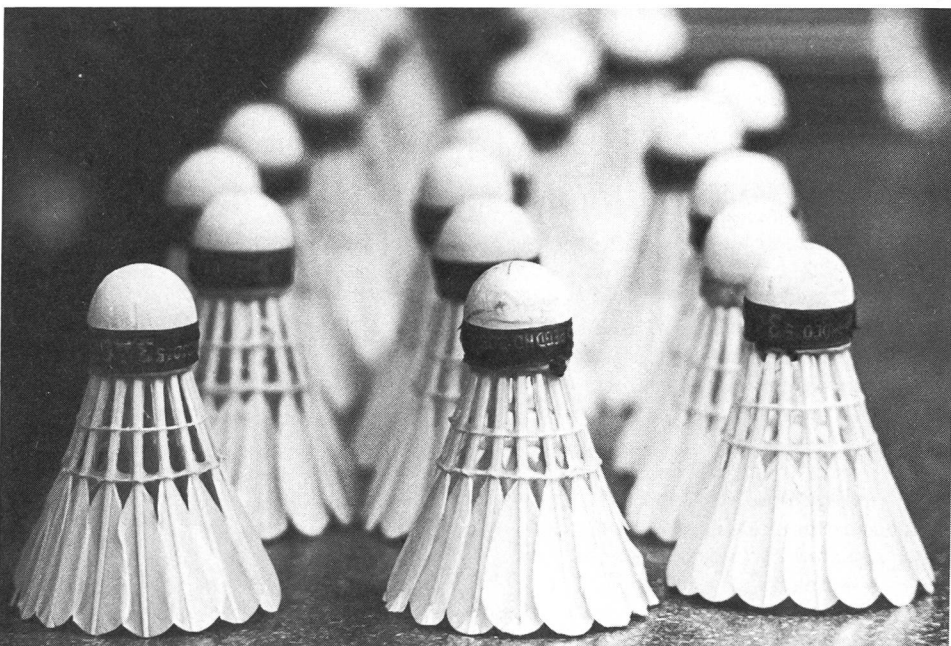
#### *Lutte libre*

1983: 562 participants (+260 ou +86,1%)  
1984: 804 participants (+242 ou +43%)

#### *Football*

1983: 62 616 participants (+4720 ou +8,1%)  
1984: 65 684 participants (+3068 ou +4,9%)

Il n'est pas toujours facile de déceler la réalité qui se cache derrière les chiffres des statistiques. Comment expliquer, par exemple, que le nombre des participants ait reculé de 0,8 pour cent en hockey sur terre alors que celui des unités d'enseignement a connu une hausse de 37,5 pour cent? Ou encore,



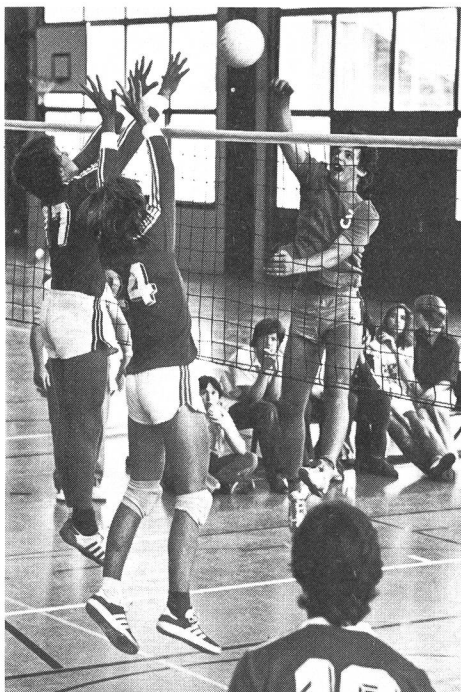
qu'est-ce qui fait le succès du tennis, qui enregistre la progression la plus forte et occupe la neuvième place parmi les 32 branches sportives? Avec ses 11 491 participants (+16,4%), ce sport vient talonner la natation (11 832 participants) et s'approche du volleyball (14 703 participants), deux disciplines très populaires.

Les exemples cités révèlent également que quelques branches se portent bien, tandis que d'autres luttent pour survivre. Des voix commencent à s'élever, préconisant une aide ponctuelle aux «petits».

## Examens d'endurance

Pour donner un aperçu global des statistiques J+S, il convient de mentionner les examens d'endurance. Ceux-ci ont enregistré une participation de 260 000 jeunes en 1984. Un examen des chiffres fait apparaître une évolution irrégulière.

Première constatation, 5 disciplines sur les 8 sont en baisse. Après un recul en 1982, puis une augmentation explosive (190%) en 1983, l'épreuve de distance à bicyclette



a subi une diminution de 25,7 pour cent en 1984. La compétition de ski de fond n'a pu faire mieux que d'atténuer sa régression, qui est de 8,4 pour cent, contre 19,8 pour cent une année auparavant. Il en va de même de la course d'orientation qui, avec ses 59 000 participants, rétrograde à la deuxième place. Pour sa part, l'excursion d'un jour à pied recule de 8,9 pour cent au profit, essentiellement, de la marche de 15 km. Enfin, le cross et l'épreuve d'athlétisme, qui enregistrent une progression de 8 000 participants ou 15,6 pour cent et de 4 405 participants ou 8,5 pour cent respectivement, sont les «vedettes» de l'année.

Les rapports que les chefs de branche viennent d'établir permettront de faire plus de lumière sur l'évolution et les tendances des différents sports proposés par le programme J+S. ■

## J+S du canton d'Argovie prend du grade

Ch. Wenger

Nous venons d'apprendre que la section Jeunesse + Sport du Département de l'instruction publique du canton d'Argovie a été élevée au rang d'«Office» par le Conseil d'Etat dudit canton.

Ce service dispose de 7 500 moniteurs J+S. Ces derniers dispensent un enseignement de quelque 1 200 cours de branche à plus de 20 000 jeunes gens et jeunes filles. En outre, il organise chaque année 20 cours de moniteurs pour un total de près de 700 participants.

Dans le domaine du sport scolaire facultatif, 1 000 cours ont été mis sur pied dans 86 communes. L'Office J+S assume également une fonction de coordination dans le domaine du sport scolaire, de l'école primaire jusqu'aux écoles professionnelles. Enfin, il sert aussi de bureau-conseil en matière de construction d'installations et de salles de sport. La décision qui vient d'être prise témoigne de l'intérêt et de l'importance que le Conseil d'Etat accorde à J+S et, du même coup, à son chef et à ses collaborateurs.

Nous nous associons à cette reconnaissance et formulons nos meilleurs vœux pour le développement futur de l'Office J+S du canton d'Argovie. ■



## Morges - Lausanne

Du 7 au 14 juillet 1985



Vendetta Mathea	New York
Suson Holzer	Paris/Sorbonne
Jacques Schimer	Paris
José de Udaeta	Sitges/Barcelona
Marie-France Lucas	Paris
Fernando Dâmaso	Suisse

- Jazz-Danse
- Danse contemporaine
- Flamenco et castagnettes
- Afro-Brésilien
- Claquettes américaines
- Gymnastique avec engins à main

## XIIe Stage international de gymnastique et danse

Inscriptions jusqu'au 15 avril 1985

Informations:

F. Dâmaso, 2532 Macolin (Suisse)